

Numban: 5 Kurupur

ARONA
(Pusat Secreti dahil dalam Rana)

	Dahil Igin	haric Igin
Ayuh	1.50	RM, 5.-
Di ayuh	4.25	13.-
Ala ayuh	5.-	25.-
Be masak	15.-	50.-

yahud masakabik
Mabude 4 dela pikar.

Marehane:
Beyogh, Corral sokak 7
Telgraf aduan: Tirkpost.
Telefon: 41.604.
Posta Karcam Istanbul 1249.

Türkische Post

Preis der Blattsammlung: 5 Kurupur

KURUPUR

	Inland	Ausland
1 Monat	T. Pfd. 1.20	RM, 5.-
3 Monate	4.25	13.-
6 Monate	8.-	25.-
12 Monate	15.-	50.-

oder Gegenwert
Erachtet wöchentlich 6 mal.

Geschäftsleitung:
Beyogh, Corral sokak 7
Druckmaschinen Tirkpost.
Fernsprecher: 41.604.
Postfach 1 Istanbul 1249.

Türkei gegen Abwertung des Pfundes - Frankreich und die Schweiz werten ab Deutschlands Währung bleibt stabil - Englische Initiative zur Prüfung der Rohstoff-Frage?

Der gegenwärtige Wert des Türkpfundes entspricht den Bedürfnissen des Landes

Ankara, 26. Sept. (A.A.)
Mitteilung des Ministerpräsidenten:

1. Die Regierung hat beschlossen, im Falle neuer Veränderungen des Wertes ausländischer Währungen das Türkpfund im Zusammenhang mit diesen Währungsschwankungen nicht abzuwerten.

2. Die Regierung ist überzeugt, daß der gegenwärtige Wert des Türkpfundes derjenige ist, der den wirtschaftlichen und finanziellen Bedürfnissen des Landes am besten entspricht.

3. Der Goldwert, den das Türkpfund bisher in Bezug auf die in Gold umwandelbaren Devisen gehabt hat, wird aufrechterhalten werden.

4. Auf dieser Grundlage wird die Zentralbank der Türkischen Republik in regelmäßigen Zeitabständen den Wert des Türkpfundes in Bezug auf die verschiedenen Währungen der anderen Länder berechnen und bekanntgeben.

Der Arbeitsminister in Thrakien
Tekirdagi, 27. Sept. (A.A.)
Der Minister für Öffentliche Arbeit, Ali

Der türkische Außenminister reist nach Paris

Dr. Aras spricht in Genf für die Türken des Sandschak Iskenderun

Genf, 27. Sept.
Im Völkerbundsrat gab der Vertreter Frankreichs über den zwischen Frankreich und Syrien paraphierten Vertrag eine Erklärung ab und teilte mit, daß das französische Mandat über Syrien nach den Bestimmungen dieses Abkommens 3 Jahre nach seiner Ratifizierung aufgehoben werden wird.

Der türkische Außenminister Dr. Tevfik Rüstü Aras ergriff nach dieser Erklärung des französischen Vertreters das Wort und erklärte, daß er es im Namen seiner Regierung begrüße, daß Frankreich dem Mandatsgebiet Syrien die Unabhängigkeit gewähre. Er hob dann hervor, daß die Türkei an dem Schicksal der türkischen Bevölkerung von Iskenderun und Antakya besonders interessiert sei. Dr. Aras gab der Hoffnung Ausdruck, daß die Türken des Sandschak die ihnen zustehenden Rechte nunmehr tatsächlich erhalten werden.

Paris, 27. Sept.
Nach der Tagung des Völkerbundes

Der Landwirtschaftsminister reist zur Erholung in die Schweiz

Landwirtschaftsminister Muhlis Erkmen, der sich in Deutschland zwei Operationen unterziehen mußte, ist nach der Schweiz gereist, um sich dort zu erholen. Minister Muhlis Erkmen wird voraussichtlich Mitte Oktober nach der Heimkehr zurückkehren.

Der Unterrichtsminister in Istanbul
Unterrichtsminister Saifet Arkan ist gestern aus der Hauptstadt in Istanbul eingetroffen und begab sich unmittelbar in die Zentrale der Volkspartei in Çengelköy, wo er sich in seiner Eigenschaft als stellvertretender Generalsekretär der Volkspartei mit verschiedenen Parteifragen befaßte.

Studienreise des Ministerpräsidenten in die Ostprovinzen

Ankara, 27. Sept.
Ministerpräsident Ismet İnönü verließ heute um 9 Uhr vormittags in einem Sonderzug die Hauptstadt, um eine Studienreise in den Ostprovinzen vorzunehmen.

Panik in Bilbao - Englisches Konsulat beschädigt

Widersprechende Nachrichten über das Schicksal Toledos

Lisabon, 29. September.
Die Nachrichten über das Schicksal Toledos sind widersprechend. Der Rundfunksender der Nationalisten teilte mit, daß es Oberst Yague gelungen sei, die Roten Milizen von Toledo durch ein geschicktes strategisches Manöver von ihrem Rückzugsweg nach Madrid abzuschneiden, sodaß nun die Befreiung Toledos und der heldentümlichen Kadetten im Alcazar in kürzester Frist zu erwarten sei.

Nach anderen Meldungen ist der Einmarsch der Nationalisten in Toledo schon erfolgt.

Von Bilbao wird berichtet, daß die Mitglieder der Nationalisten die Stadt in den letzten Tagen schwer bombardiert haben, sodaß ein großer Teil der Häuser in Flammen steht.

Bilbao, 27. September (A.A.)
Das englische Konsulat wurde gestern bei einem zweiten Luftangriff, der von den Flugzeugen der Aufständischen durchgeführt wurde, beschädigt. In der Stadt selbst herrscht eine große Panik. Die Zahl der Opfer ist noch nicht bekannt. Eine große Anzahl von Frauen- und Kinderleichen liegt in den Straßen.

Rom, 27. September (A.A.)
Die amtlichen römischen Kreise erklären, von einem angeblichen Ultimatum, das der Madrider Regierung anlässlich der Verhaftung von zwei italienischen Staatsbürgern in Puigcerda von Italien zugestellt sein soll, nichts zu wissen.

Französisch-englisch-amerikanische Zusammenarbeit zur bestmöglichen Ordnung der internationalen Wirtschaftsbeziehungen

Die öffentliche Meinung in Frankreich wartet ab - Sicherungsmaßnahmen zur Aufrechterhaltung der öffentlichen Ordnung

Paris, 27. September (A.A.)
Der französische Ministerrat hat am Freitag den Wortlaut einer Erklärung genehmigt, deren Inhalt nach freundschaftlichen Besprechungen zwischen den Regierungen der Vereinigten Staaten, Großbritanniens und Frankreichs festgelegt worden war.

Diese Erklärung wurde von jeder der drei genannten Regierungen am Sonntag um 11 Uhr früh veröffentlicht. Sie lautet folgendermaßen:

1. Die französische Regierung ist mit der Regierung der Vereinigten Staaten von Nordamerika sowie mit der Regierung Großbritanniens in Fühlung getreten, um den gemeinsamen Willen kundzutun zur Aufrechterhaltung des Friedens, zur Förderung der Schaffung geeigneter Voraussetzungen zur Wiederherstellung der bestmöglichen Ordnung in den internationalen wirtschaftlichen Beziehungen, sowie zur Verfolgung einer Politik, die die Entwicklung des Wohlfahrtsstandes der Welt und die Verbesserung des Lebensstandards der Völker zum Ziele hat.

2. Es ist nur natürlich, daß die Regierung der Vereinigten Staaten und die Regierung von Großbritannien auf dem Gebiete der internationalen Geldpolitik den Forderungen der inneren Aufwärtsbewegung in der amerikanischen Republik wie auch im Britischen Reich Rechnung zu tragen müssen. Ebenso muß auch die französische Regierung auf das Gleichgewicht des internationalen Geldmarktes achten und alles tun, um zu vermeiden, daß dieses Gleichgewicht durch eine Manipulation Amerikas oder Englands gestört wird.

3. Unter Beachtung darauf, daß die Festigkeit der hauptsächlichsten Währungen nicht genügend gesichert werden kann, wenn nicht vorher ein dauerhaftes Gleichgewicht zwischen den verschiedenen Volkswirtschaften geschaffen wird, hat die französische Regierung beschlossen, dem Parlament eine Angleichung der Währung vorzuschlagen. Die Regierungen der Vereinigten Staaten und Großbritanniens haben diese Entscheidung günstig aufgenommen, in der Hoffnung, daß dadurch festere Grundlagen für die Stabilität der internationalen wirtschaftlichen Beziehungen geschaffen werden. Die Regierungen von Amerika und Großbritannien sowie von Frankreich erklären, daß es ihre Absicht ist, im Rahmen des Möglichen und unter Verwendung geeigneter, ihnen zur Verfügung stehender Mittel zu vermeiden, daß die neuen finanziellen Grundlagen, die sich aus der vorgesehenen Angleichung ergeben, bedroht werden könnten. Es ist darum verständlich, daß zu diesem Zwecke die notwendigen Beratungen mit den beiden anderen Regierungen und zwischen den betreffenden Nationalbanken gewährleistet werden.

4. Die französische Regierung ist ferner ebenso wie die amerikanische und die englische Regierung davon überzeugt, daß der Erfolg dieser so umfassenen Politik von der Entwicklung des internationalen Handels abhängt. In Besonderen betrachtet sie es als äußerst dringend, das gegenwärtige System der Kontingentierungen und der Devisenkontrollen mit dem Ziel einer vollständigen Abschaffung abzubauen.

5. Die französische Regierung wünscht und verlangt ihrerseits ebenso wie die Regierung der Vereinigten Staaten und die Regierung Großbritanniens die Mitarbeit der anderen Nationen bei der Verwirklichung der in den vorstehenden Absätzen dargelegten Politik. Sie rechnet damit, daß kein Land versuchen werde, einen unverhältnismäßigen finanziellen Vorteil daraus zu ziehen und so die Bemühungen der Regierungen von Amerika,

Deutschlands Wirtschaft nicht berg der Völkerbundsatzungen von den Friedensverträgen

Der Widerhall der Genfer Eden-Rede

Berlin, 26. Sept. (A.A.)
Die „Deutsche Diplomatisch-Politische Korrespondenz“ nimmt zu der Genfer Eden-Rede Stellung und schreibt:

„Eden hat richtig festgestellt, daß es keine stichhaltigen Gründe für die Annahme gibt, daß der Ausbruch eines Krieges bevorstehe. Dies gilt jedoch nur unter der Bedingung, daß sich jede Regierung gegenüber den politischen Systemen, die ihrer eigenen politischen Auffassung nicht entsprechen, duldsam erweist und Zurückhaltung auflegt. Der Nationalsozialismus ist nicht für die anderen Völker bestimmt. Er ist ein rein deutsches System. Leider wird dieser Grundsatz von einigen Ländern in Genf nicht beachtet. Es gibt vor allem eine Macht, die die Ansicht Edens grundsätzlich ablehnt und gegen den Grundsatz der Nichtmischung zu verstoßen trachtet. Eden hat darauf verzichtet, dies zu erwähnen. Dagegen hat er in seiner Rede darauf hingewiesen, daß die Zusammenarbeit der Nationen im Schoße des Völkerbundes nur dann möglich ist, wenn die Völker überzert sind, daß sie dort Gerechtigkeit finden. In Deutschland wird man jede Maßnahme begrüßen, die eine Befriedung der heiklen Lage in Europa zu fördern geeignet ist. Die Gedanken, die

1000 km Reichsautobahnen fertiggestellt

Breslau, 25. September.
In verschiedenen Teilen Deutschlands wurden gestern Teilstrecken der Reichsautobahnen eingeweiht und dem Verkehr übergeben, wobei die 1000 Kilometer fertiggestellte Bahn erreicht wurde.

Der Führer eröffnete in feierlicher Form die Strecke Breslau-Lignitz-Freystadt. Zu dieser Feier waren Abordnungen von Baumannschaften aller gegenwärtig im Bau befindlichen Reichsautobahnstrecken erschienen, die in langem Zuge an dem Führer vorbeimarschierten. Unter stürmischem Jubel wies Adolf Hitler in der Ansprache an die Arbeiter darauf hin, daß in 5 Jahren die ersten 7000 km Reichsautobahnen fertiggestellt sein würden. Ebenso begeisterte Kundgebungen löste die im weiteren Verlauf der Rede abgegebene Erklärung aus, daß Deutschland in 15 Monaten von jedem Zwang zur Benzineinfuhr frei sein werde.

Kurzmeldungen vom Tage

Zu Ehren des ägyptischen Ministerpräsidenten Nahas Pasha und des ägyptischen Finanzministers, die zur Zeit in Berlin weilten, hat Reichsaußenminister von Neurath ein Festessen gegeben.

Während der vergangenen vier Tage hat Reichsminister Dr. Goebbels in Begleitung seiner Gattin Mittelgriechenland und den Peloponnes besucht.

Reuter meldet aus Jerusalem, daß im Laufe der letzten 24 Stunden, in denen zahlreiche Zusammenstöße in Palästina erfolgt sind ein englischer Soldat getötet wurde. Ferner wurden zwei englische Offiziere verwundet. Auf arabischer Seite fielen 19 Araber, und mehr als 40 wurden verwundet.

Der Vorstand der rumänischen nationalen Bauernpartei hat einstimmig eine Entscheidung angenommen, in der gegen die Ausschaltung Titulescus im Augenblick der Reform des Völkerbundes, dem die Rumänen treu bleiben wollen, Stellung genommen wird. Ebenso wendet sich die Partei gegen die Duldsamkeit, die von der Regierung gegenüber den Bestrebungen der äußersten Rechten an den Tag gelegt werde.

Der Reiter-Berichterstatter meldet aus Port Said: Die Regierung von West-Aethiopien soll zu einem Gegenangriff Weisung erteilt haben, um die italienischen Kolonnen, die auf Gore marschieren, aufzuhalten. Ras Desta, der Schwiegersohn des Negus, und Ras Abera, der Sohn von Ras Kassa, werden an der Spitze von 30.000 Knechten die Gegenoffensive leiten.

(Fortsetzung siehe Seite 4)

Börsen in Holland und der Schweiz geschlossen

Das Ausland zur Frankenabwertung

Deutschlands Wirtschaft nicht berührt - Bestürzung in der Schweiz - Goldausfuhrverbot in Holland - Keine Abwertungsmaßnahmen in Rom - Zustimmung in Polen - Prag wartet ab - Kein Einfluß auf die ungarische Währung

Berlin, 28. September.
In einem Vortrag auf einer SA-Führertagung gab Staatssekretär Reinhart vom Reichsfinanzministerium einen Einblick in die Finanzpolitik des Reiches, wobei er auch auf die Abwertungsmaßnahmen der französischen Regierung und ihre Folgen zu sprechen kam.

Reinhart betonte dabei besonders, daß die deutsche Währung stabil bleibe und unter keinen Umständen abgewertet werde. In Deutschland denke niemand, der an verantwortungsvoller Stelle stehe, an Währungsexperimente, und es werde nichts geschehen, was das große Aufbauprogramm Adolf Hitlers erschüttern könnte.

Der Redner wies ferner darauf hin, daß man heute in Deutschland praktisch kaum noch von einer Arbeitslosigkeit sprechen könne, da man mit einem gewissen Prozentsatz von Arbeitslosigkeit immer rechnen müsse.

Berlin, 27. Sept. (A.A. n. DNB.)
Die Abwertung des Franken beschäftigt in starkem Maße die öffentliche Meinung in Deutschland. Die Zeitungen veröffentlichen auf der ersten Seite die aus Paris eintreffenden Nachrichten und heben in Schlagzeilen die Sorgen hervor, die in Frankreich hinsichtlich der möglichen Folgen der Franken-Abwertung vorhanden sind.

Die „Berliner Börsenzeitung“ schreibt u. a.:

„Deutschland empfindet keine Ueber-raschung vor dieser Krisenmaßnahme der französischen Regierung. Die deutschen Wirtschaftskreise werden also mit Ruhe

Die Auswirkungen der Ereignisse in Frankreich und in der Weltwirtschaft abwerten

Die Auswirkungen der Ereignisse in Frankreich und in der Weltwirtschaft abwerten. Die deutsche Wirtschaft erfährt keinen unmittelbaren Einfluß von diesen Maßnahmen, seitdem unsere wirtschaftliche Lage festgelegt ist. Deutschland hat keinen Grund, neue Maßnahmen in Angriff zu nehmen, um das Gleichgewicht seiner Wirtschaft sicherzustellen. Die Tatsache, daß Reichsbankpräsident Dr. Schacht, der gleichzeitig mit der Führung des Reichswirtschaftsministeriums beauftragt ist, sich zur Zeit nicht in Berlin befindet, ist ein Zeichen für die Ruhe, mit der man in Deutschland alle Ereignisse beurteilt.“

Bern, 27. September (A.A.)
Der Schweizer Bundesrat hat eine vierstündige Sitzung abgehalten. Zum Schluß wurde folgende Erklärung verabschiedet:

Nachdem der Bundesrat von dem Beschluß der französischen Regierung, den französischen Franken um ungefähr 30% abzuwerten, Kenntnis genommen hat, ist der Bundesrat der Ansicht, daß sich die Schweiz im Interesse ihrer Volkswirtschaft gezwungen sieht, ihre Währung den internationalen Währungen anzuschließen. Der Bundesrat wird am Montag dem Parlament seine Vorschläge unterbreiten.

Die Börsen werden am Montag und Dienstag geschlossen bleiben.

Der Präsident des Bundesrates Mayer teilte die Beschlüsse des Bundesrates in einer Rundfunkansprache dem Schweizer Volke mit.

Basel, 28. September.
In der Schweiz hat der Abwertungsbeschluß größte Bestürzung hervorgerufen. Die „Na-

Ueber diese Erklärung des Ministerpräsidenten

Ueber diese Erklärung des Ministerpräsidenten ist Näheres noch nicht bekannt geworden.

Rom, 27. September (A.A.)
In römischen Kreisen erklärt man bezüglich der Abwertung der Währung in Frankreich, daß Italien keine Abwertungsmaßnahme beabsichtigt, obwohl man die Möglichkeit einer gewissen Angleichung der Lira in Betracht zieht.

Warschau, 27. September (A.A.)
Zu den neuen Entscheidungen der französischen Regierung in der Währungsfrage schreibt der „Kurjer Poranny“, daß die Abwertung des Franken die Möglichkeit schaffen werde, daß sich die französische Wirtschaft den neuen Forderungen des Lebens anpaßt. Die französisch-englisch-amerikanische Währungsverständigung werde positive Ergebnisse zeitigen, die zum Währungsfrieden und zur Stabilisierung führen.

Die „Gazeta Polska“ veröffentlicht die Nachricht unter der Schlagzeile: Der erste Schritt auf dem Wege zur Währungsstabilisierung.“

Prag, 27. September (A.A.)
Der tschechoslowakische Ministerpräsident Hodza gab hinsichtlich der Währungsmaßnahmen der französischen Regierung eine Erklärung ab. In der er ausführte:

Die finanzielle und wirtschaftliche Lage der Tschechoslowakei ist gestützt. Dies erlaubt der tschechoslowakischen Regierung, mit Ruhe die Entwicklung der internationalen Wirtschaft abzuwarten.“

In zuständigen ungarischen Kreisen erklärt man, daß die Frankenabwertung auf die ungarische Währung keinen Einfluß ausübe, da die ungarisch-französischen Handelsbeziehungen von geringer Bedeutung seien.

Keine Abwertungsmaßnahmen

Keine Abwertungsmaßnahmen in Rom - Zustimmung in Polen - Prag wartet ab - Kein Einfluß auf die ungarische Währung

Amsterdam, 28. September.
Nach dem Beschluß des Schweizer Bundesrates, den Franken abzuwerten, hat nun auch Holland seine bisherige Währungspolitik fallen gelassen. In einer Erklärung der niederländischen Regierung wird mitgeteilt, daß der Abwertungsbeschluß der Schweizer Regierung sie zur Änderung ihrer Haltung gezwungen habe; da Holland nun das einzige Land der Welt sei, das bisher seine Währung unverändert gelassen habe, könne diese Währungspolitik nicht fortgesetzt werden.

Mit dem gestrigen Tage ist jede Ausfuhr von Gold aus Holland verboten, wenn sie nicht durch ein authentisches Zeugnis der Regierung gedeckt ist. Die holländischen Börsen bleiben am Montag und Dienstag geschlossen. Die letzte Goldsendung aus Holland ist am Sonnabend um Mitternacht, unmittelbar vor dem Inkrafttreten des Ausfuhrverbotes, mit einem Flugzeug abgegangen.

In den gestrigen Abendstunden wurde noch bekannt, daß der holländische Ministerpräsident heute im Rundfunk eine Erklärung abgegeben werde, in der er über die Zukunft der holländischen Währung sprechen wird. Dieser Erklärung sieht man mit umso größerem Interesse entgegen, als sie die Entscheidung darüber bringen wird, ob die bisherige Goldpolitik aufrechterhalten wird trotz des Abgehens von Goldstandard oder ob eine Abwertung des Hollandgulden erfolgt.

Das ungelöste Nationalitätenproblem

Mit einem Anruf an das Gewissen der Welt hat der Genf der Europäischen Nationalitätenkongress seine diesjährige Tagung abgeschlossen...

Araberinnen als Streikhelferinnen

Ueber den blutigen Unruhen in Palästina sollte die eigentlich wichtigere Tatsache nicht übersehen werden, daß sich die arabische Bevölkerung jetzt schon in einem Dauerstreik befindet...

Der Kriegsrohstoff Oel

Das neunzehnte Jahrhundert war, technisch gesehen, das Jahrhundert der Kohle. Wird man in 60 Jahren sagen, unser Zeitalter habe unter dem Zeichen des Oels gelebt?

Klein Zweifel, im Oel als Brennstoff ist der Kohle ein scharfer Nebenbuhler entstanden. Darüber hinaus hat sich das Oel noch stärkere Treibstofffähigkeit erobert...

An anderer Stelle seines Aufsatzes läßt sich Oberst Bristow näher überaus. Er verlangt eine Vorratsmenge von 5 bis 6 Millionen Tonnen Oel...

Die Laune des Schicksals oder vielmehr die geologische Gestaltung unseres Planeten hat es gewollt, daß sich die Vorkommen von Kohle, aber auch von Oel an gewissen Plätzen der Erde...

In der Zeitschrift "Journal of the Royal United Service Institution" hat Oberst Bristow kürzlich dieses Problem...

Die technische Entwicklung hat die Nachfrage nach Oel als Kraftstoffmaterial vermehrt. Diese Entwicklung wird voraussichtlich weiterlaufen...

Ob der Schlusssatz zutrifft, bleibt dahingestellt. Unseres Wissens hat die Technik Wege eingeschlagen, die auch der Kohle wieder zu höherem Ansehen verhelfen sollen...

2. Die in England getroffenen Einrichtungen für Zufuhr und Verteilung von Oel sind leistungsfähig. Sie haben es ermöglicht, alle technischen Vorteile des Uebergangs von der Kohle zum Oel auszunutzen.

Es liegt kein Anlaß vor, hieran zu zweifeln. Man muß sich nur darüber klar sein, daß die "getroffenen Einrichtungen" der Probe des Ernstes noch nicht unterworfen waren...

3. Die Einrichtungen für den Transport des Oels von den verschiedenen überseeischen Oelfeldern nach England sind ausschließlich auf Friedensverhältnisse zugeschnitten...

BEVORZUGEN SIE bei Ihren Einkäufen SOLCHE FIRMITEN deren Anzeigen in der TURKISCHEN POST erscheinen

Ans der Istanbuler Presse:

Mit Frankreich wollen wir eine ganze Freundschaft

In der Zeitung "Tan" veröffentlicht A. E. Yalman unter der obigen Überschrift den von uns nachfolgend in Uebersetzung gebrachten Aufsatz:

Wenn vom Schicksal der Türken das Sanctschak die Rede ist, verdient ein Umstand besondere Aufmerksamkeit: Frankreich ist noch weit davon entfernt, uns zu begreifen...

Wie steht es jedoch in Wahrheit damit? In der Tat liegen die Dinge anders. Wir dürfen uns nicht scheuen, die Wirklichkeit so zu sehen und so zu schildern, wie sie ist...

Alle unsere Nachbarn haben wahrnehmen können, wie rein und einwandfrei die Grundsätze sind, auf die sich die auswärtigen Beziehungen der Türkei stützen...

Als der Präsident der Vereinigten Staaten von Nordamerika, Roosevelt, kürzlich über den europäischen Frieden sprach, betonte er, daß an der 1000 Kilometer langen Grenze zwischen Amerika und Kanada keine anderen Wehrmaßnahmen als das Gefühl des gegenseitigen Vertrauens erforderlich sind...

Die gleiche Lage kann Roosevelt auch an den langen Grenzen der Türkei mit Sowjetrußland, mit dem Balkan-Verbanden, mit dem Iran und dem Irak feststellen...

Der Fremde ging eilig und sah sich nicht um. Aus dem Unterstock der Hotels hörte man Topfküppen, man sah dort die Köche in ihren weißen Mützen am Herd ihre Kasserollen rühren...

Es war eine schmale, enge Gasse, die zwischen Düstertes hatte. Sie wand sich zwischen den Rückseiten der großen Hotels am Kochstraßen durch bis zu einer breiten Geschäftsstraße...

Der Fremde ging eilig und sah sich nicht um. Aus dem Unterstock der Hotels hörte man Topfküppen, man sah dort die Köche in ihren weißen Mützen am Herd ihre Kasserollen rühren...

Es war eine schmale, enge Gasse, die zwischen Düstertes hatte. Sie wand sich zwischen den Rückseiten der großen Hotels am Kochstraßen durch bis zu einer breiten Geschäftsstraße...

Soeben erschienen! 410 Türkische Sprichwörter von K. Maniöglu u. L. Scheuermann Buchhandlung E. KALIS Istanbul-Beyoğlu, İstiklal Cad. 505, Tel. 41551

Das Hotel zum schwarzen Wallach

Erzählung von Liesbet Dill

An einem Herbstabend - es regnete fein - ging ein großer Engländer die Mönchgasse hinunter. Er war im Abendanzug und wählte zur Oper. Der Portier hatte ihm geraten, durch diese Gasse den Weg abzuschneiden...

Niemand begreute ihm weiter in der Gasse. Er schätzte den Eindruck gewaltig ab, aber er hatte das Bild noch vor sich, als er in dem glänzenden erleuchteten Opernhaus seine Loge betrat...

Frankreichs negative Haltung

Unter den Völkern, die mit uns hinsichtlich der Interessen und der Ziele befreundet sein müßten, befindet sich allein Frankreich in einer ablehnenden Haltung.

Wir führen mit den Franzosen in Paris und Ankara in aller Gerühmsamkeit freundschaftliche Besprechungen. An der syrischen Grenze liegen aber die Franzosen uns gegenüber eine seltsame Vertrauenslosigkeit an den Tag...

Dieser unnatürliche Zustand bestand auch in den Zeiten des Waffenstillstandes. In Istanbul handelten damals die Franzosen so, als ob sie nicht die Verbündeten Englands, sondern der Türkei wären...

Zwischen Frankreich und uns dürften eigentlich die Beziehungen nicht so gespannt sein. Dieser häßliche Zustand muß endgültig beseitigt werden...

Als nächstes Morgen reiste er ab. Als er seine Rechnung bezahlte, fragte er den Portier, weshalb eigentlich das Hotel zum schwarzen Wallach heißt?

"Es ist ein Unglücksbau", sagte der Portier. "Wieso?" fragte der Engländer.

"Und wenn gehört es jetzt?"

"Einem alten Frau, der Witwe des Besitzers, der vor zehn Jahren darin Bankrott gemacht und sich erhängt hat. Die Alte gibt es nicht auf, sie nimmt auch keine Gäste, sie läßt das Haus verkommen, die Ratten laufen darin herum, die Alte hungert allein darin..."

Sonderbar, dachte der Engländer. Nachdem er überarbeitet war, hatte er die Sache vergessen. Geschichtliche Reisen führen ihn nach dem Orient, er gründete eine Filiale seines Geschäfts in Gibraltar und lehrte dort, ohne an die Stadt zu denken, in der er seine Gicht losgeworden war.

Eine Tages, auf einer Geschäftsfahrt durch Spanien, fand er auf seinem Zimmer eine ältere alte Weiberchen, als er plötzlich einen schmalen Lichtschimmer sah, der durch den Spalt eines der Läden fiel. Er trat näher und schaute in ein großes, niedriges Zimmer, das vollständig immer unangeleuchtet war.

Die englische erste Kammer, das Oberhaus, führt bekanntlich den offiziellen Namen „Hause of Lords“. Aber nicht etwa alle Peers sind zugehörig...

Zwischen Lords und Sirs

Ein Blick in den englischen Adelskalendar

Wir wissen nicht, ob Sie, verehrte Leserin, oder auch Sie, mein Herr, vielleicht eine Einladung zu der bevorstehenden Krönung der neuen englischen Königin erhalten haben...

Es gibt da nun ein Buch, das Antwort auf diese Fragen erteilt. „Burkes Peerage“ heißt es und ist ein stattliches „Bändchen“ von mehr als 3000 Seiten Umfang...

Die Peers sind die Earl (Grafen) und die Viscounts (Vizegrafen). Die Peers folgen der Earl (Grafen) - und dem Viscount (Vizegraf) - und dem Baron (Barone).

Der Mann dachte an den Abend, als er davon gesprochen hatte, angezogen von seiner mysteriösen Fassade. Und in derselben Stunde war der Mord an der alten Frau geschehen...

Als der Engländer nach vielen Jahren wieder in die Stadt kam, ging er wieder in die alte Gasse. Sie lag im silbernen Mondschein eines trübenden Herbstabends da. Und in der Ecke der schwarzen Wand, ein Fenster, das Licht ausstrahlte, sah er den alten Mann, den er zum schwarzen Wallach nannte...

Der Mann dachte an den Abend, als er davon gesprochen hatte, angezogen von seiner mysteriösen Fassade. Und in derselben Stunde war der Mord an der alten Frau geschehen...

Als der Engländer nach vielen Jahren wieder in die Stadt kam, ging er wieder in die alte Gasse. Sie lag im silbernen Mondschein eines trübenden Herbstabends da. Und in der Ecke der schwarzen Wand, ein Fenster, das Licht ausstrahlte, sah er den alten Mann, den er zum schwarzen Wallach nannte...

Der Mann dachte an den Abend, als er davon gesprochen hatte, angezogen von seiner mysteriösen Fassade. Und in derselben Stunde war der Mord an der alten Frau geschehen...

Als der Engländer nach vielen Jahren wieder in die Stadt kam, ging er wieder in die alte Gasse. Sie lag im silbernen Mondschein eines trübenden Herbstabends da. Und in der Ecke der schwarzen Wand, ein Fenster, das Licht ausstrahlte, sah er den alten Mann, den er zum schwarzen Wallach nannte...

Der Mann dachte an den Abend, als er davon gesprochen hatte, angezogen von seiner mysteriösen Fassade. Und in derselben Stunde war der Mord an der alten Frau geschehen...

Sahibi ve Neşriyat Müdürü A. Muzaffer Toydemir Inhaber und verantwortlicher Schriftleiter: Dr. HEINZ MUNDHENKE Druck und Verlag: "UNIVERSUM" Gesellschaft für Druckereibetrieb Beyoğlu, Curnal Sokakı 7

Sonnenkraft treibt eine Lokomotive

Die Sensation auf der Weltkraftkonferenz in Washington

In Washington tagte vor kurzem die Weltkraftkonferenz, zu der die Techniker, Ingenieure und Energieversorger aller 50 Nationen zusammengekommen waren. Hier nun führte der amerikanische Konstrukteur Dr. C. G. Abbott eine Lokomotive vor, deren Eigenschaften in der Tat eine völlige Umwälzung auf dem Gebiet der Technik zur Folge haben könnten.

Die Konstruktion wirkte auf die Teilnehmer der Weltkraftkonferenz allerdings noch sehr unvollkommen. Immerhin ist hier jedoch der Versuch glücklich, die Energie der Sonnenstrahlen auszunutzen und in den Dienst der Menschheit zu stellen.

Die Sonne ist jedoch nicht die einzige Kraftspenderin, die uns die Natur zur Verfügung stellt. Da haben wir, um nur ein paar andere Beispiele zu erwähnen, den Wind, in ihm schlummern Kräfte, deren Nutzarbeitsleistung jährlich etwa 3,5 Quadrillionen Kilowattstunden erzeugen könnte.

Die Sonne ist jedoch nicht die einzige Kraftspenderin, die uns die Natur zur Verfügung stellt. Da haben wir, um nur ein paar andere Beispiele zu erwähnen, den Wind, in ihm schlummern Kräfte, deren Nutzarbeitsleistung jährlich etwa 3,5 Quadrillionen Kilowattstunden erzeugen könnte.

Die Sonne ist jedoch nicht die einzige Kraftspenderin, die uns die Natur zur Verfügung stellt. Da haben wir, um nur ein paar andere Beispiele zu erwähnen, den Wind, in ihm schlummern Kräfte, deren Nutzarbeitsleistung jährlich etwa 3,5 Quadrillionen Kilowattstunden erzeugen könnte.

Die Sonne ist jedoch nicht die einzige Kraftspenderin, die uns die Natur zur Verfügung stellt. Da haben wir, um nur ein paar andere Beispiele zu erwähnen, den Wind, in ihm schlummern Kräfte, deren Nutzarbeitsleistung jährlich etwa 3,5 Quadrillionen Kilowattstunden erzeugen könnte.

Die Sonne ist jedoch nicht die einzige Kraftspenderin, die uns die Natur zur Verfügung stellt. Da haben wir, um nur ein paar andere Beispiele zu erwähnen, den Wind, in ihm schlummern Kräfte, deren Nutzarbeitsleistung jährlich etwa 3,5 Quadrillionen Kilowattstunden erzeugen könnte.

Die Sonne ist jedoch nicht die einzige Kraftspenderin, die uns die Natur zur Verfügung stellt. Da haben wir, um nur ein paar andere Beispiele zu erwähnen, den Wind, in ihm schlummern Kräfte, deren Nutzarbeitsleistung jährlich etwa 3,5 Quadrillionen Kilowattstunden erzeugen könnte.

Die Sonne ist jedoch nicht die einzige Kraftspenderin, die uns die Natur zur Verfügung stellt. Da haben wir, um nur ein paar andere Beispiele zu erwähnen, den Wind, in ihm schlummern Kräfte, deren Nutzarbeitsleistung jährlich etwa 3,5 Quadrillionen Kilowattstunden erzeugen könnte.

Die Sonne ist jedoch nicht die einzige Kraftspenderin, die uns die Natur zur Verfügung stellt. Da haben wir, um nur ein paar andere Beispiele zu erwähnen, den Wind, in ihm schlummern Kräfte, deren Nutzarbeitsleistung jährlich etwa 3,5 Quadrillionen Kilowattstunden erzeugen könnte.

Die Sonne ist jedoch nicht die einzige Kraftspenderin, die uns die Natur zur Verfügung stellt. Da haben wir, um nur ein paar andere Beispiele zu erwähnen, den Wind, in ihm schlummern Kräfte, deren Nutzarbeitsleistung jährlich etwa 3,5 Quadrillionen Kilowattstunden erzeugen könnte.

Hollands Beteiligung am transozeanischen Luftschiffverkehr

Zwischen den interessierten Luftfahrtkreisen ist, wie aus Lakehurst gemeldet wird, die Vereinbarung zustande gekommen, daß eine holländische Luftverkehrsgesellschaft einen ozeanischen Luftschiffdienst organisieren wird.

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Der Direktor der holländischen Gesellschaft hat mit Dr. Eckener und den amerikanischen Interessenten Besprechungen in der Richtung gepflogen, daß die Luftschiffe aller drei Länder denselben Flughäfen benutzen könnten.

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Die englische Berichterstatter schreibt nun über die Rolle, die die arabische Frauen in der palästinensischen Streikbewegung einnehmen, folgende interessante Eindrücke und Feststellungen nieder:

Das Hotel zum schwarzen Wallach

gekohrt, und schaute in die Galt. Plötzlich wurde eine Tapentür, die der heimliche Beobachter bis jetzt nicht bemerkt hatte, geöffnet; eine junge Frau in einem schwarzen Mantel trat herein und sagte etwas zu den Herren, die aufsprangen. Der eine wandte sich um, und der Engländer sah in ein langes, gelbes Gesicht mit schwarzen, funkelnden Augen und einer stark gebogenen Nase. Rasch trat er nun von dem Fenster fort und ging weiter...

WIRTSCHAFTLICHER TEIL

TÜRKEI Das Olivenöl

Table showing olive oil production and export data for Turkey from 1923 to 1935. Columns include Year, Harvest (Tonnes), and Export (1000 Tons).

Der Inlandsverbrauch an Olivenöl erreicht im Jahresdurchschnitt ungefähr 12.000 to. In manchen Jahren ist mehr ausgeführt als produziert worden.

Table showing olive oil trade between Turkey and various countries (Germany, U.S.A., Bulgaria, etc.) for the years 1930, 1931, 1932, 1933, and 1934.

Danach nimmt Italien, das in der Olivenölproduktion der Welt an zweiter Stelle steht, den ersten Platz unter den Käufern von türkischem Olivenöl ein.

Table showing olive oil trade between Turkey and various countries (Spain, Italy, Greece, etc.) for the years 1923 to 1935.

GRIECHENLAND Weizenerte und Einfuhr

Die diesjährige griechische Weizenerte wird auf ungefähr 500.000 t geschätzt gegenüber einem Ergebnis von 718.529 t im Jahre 1935.

IRAK Mindestmengen für die Umsätze an der Bagdader Börse

Table listing minimum quantities for wheat and other goods at the Baghdad stock exchange, including wheat, barley, and oil.

stecken gewaltige Energien. Ihre Ausnutzung würde etwa die gleiche Anzahl Kilowattstunden ergeben wie beim Wind.

PALÄSTINA Schwierigkeiten der Orangenausfuhr

Jerusalem, Ende Sept. Die diesjährige palästinensische Orangenernte wird auf 8 bis 9 Millionen Kisten geschätzt.

Die Schwierigkeiten erhöhen sich noch dadurch, daß dem Mandatslande aufgrund der Beförderung der Früchte aus dem Binnennland nach den Häfen und die Erleichterung der Orangeneinfuhr in den wichtigsten Abnehmerländern.

Da in Polen in diesem Jahre die Devisenwirtschaft eingeführt worden ist, befürchtet man in Palästina, daß der bisherige Absatz palästinensischer Zitrusfrüchte dort nicht im gleichen Umfang aufrecht erhalten werden kann.

BULGARIEN Weitere Tabakkäufe

In diesen Tagen ergeht die vonseiten der Tschechoslowakischen Tabakregie erfolgte Ausschreibung eines Wettbewerbes zur Lieferung von ungefähr 1 Mill. kg bulgarischer Tabake.

IRAN Die Ausfuhr von Nußholz

Nach einer Mitteilung des Landwirtschaftsministeriums, ohne dessen Zustimmung eine Ausfuhr von Nußbaumholz aus dem Iran nicht zulässig ist.

Advertisement for Julius K. Giebner, a furniture and construction company, located in Beyoğlu, Istanbul.

Istanbuler Warenbörse in der Woche vom 7.—13. Sept.

Table showing weekly market prices for various goods in Istanbul, including wheat, flour, and oil.

ISTANBULER BORSE

Table showing exchange rates and gold prices in Istanbul for September 26, 1936.

Ein Fischerdorf in Griechenland

Unsere Atlanten zeigen an der Südküste der Balkan-Halbinsel den Ort Porto Lago. Und doch ist der Ort so klein, hat auch so wenig Schiffsverkehr.

Der Vorzug des Buru für die Fischerei beruht nun in erster Linie auf dem Wechsel von wintertlicher Brackwasserfüllung und sommerlicher Süßwasserfüllung.

RUSSLAND Der Bau des Manytsch-Kanals

Wie verlautet, hat die Sowjetregierung die Absicht, den im Jahre 1922 begonnenen Bau des Manytsch-Kanals, der das Kaspische Binnenmeer an den Unteren Don und somit auch an das Asowsche Meer anschließen soll.

Litauische Wirtschaftsverhandlungen mit den Balkanstaaten

Die Kommission für Außenhandelsverträge im litauischen Außenministerium plant den Abschluß einer Reihe neuer Handelsverträge mit verschiedenen Staaten.

Ganz ähnlich geht es den Aalen. In dunklen, stürmischen Nächten drängen auch sie im Spätherbst ins Meer.

Advertisement for 'Schwarzes Land' magazine, featuring a woman and text about a thriller story.

AUS ISTANBUL

Rickett in Istanbul
Der bekannte englische Finanzmann Rickett ist am Sonntagvormittag mit einem Flugzeug in Istanbul eingetroffen...

Deutscher Gelehrter eingetroffen
Der Leiter des Martin-Luther-Krankenhaus in Berlin, Universitätsprofessor Dr. M u n k, ist gestern in Istanbul eingetroffen...

Wanderzirkus
Der Wanderzirkus Kludsky hat seit gestern seinen Betrieb auf dem Gelände neben dem Jockey-Klub in Harbiye aufgenommen...

Tollwütiger Hund
In der Valikonagi-Caddesi wurde gestern die 18-jährige Tochter des Zivilinspektors Mehmet, Frl. Vedia, von einem tollwütigen Hund gebissen und mußte in Behandlung genommen werden.

Kurzmeldungen vom Tage
Die deutschen Journalisten, die zur Zeit in Jugoslawien weilen, haben am Samstag des Königs Alexander in Opatowitz einen Kranz niedergestellt...

Der afghanische Kriegsminister ist in Begleitung des afghanischen Generalstabchefs in Moskau eingetroffen.

Das finnische Kabinett hat dem Staatspräsidenten von Finnland seinen Rücktritt unterbreitet.

AUS ANKARA

Erntedankfest in der Deutschen Botschaft
Zur gemeinsamen Begehung des Erntedankfestes findet am Mittwoch, dem 30. September, um 8 Uhr abends in der Deutschen Botschaft in Ankara eine Zusammenkunft der deutschen Volksgenossen statt...

Alle deutschen Volksgenossen und Volksgenossinnen sind hiermit herzlichst dazu eingeladen.

AUS DER PROVINZ

Verbesserungen im Verkehr des Taurus-Express
Wie verlautet, wird der Taurus-Express, der gegenwärtig dreimal wöchentlich verkehrt, wegen seiner wachsenden Inanspruchnahme in Zukunft viermal wöchentlich abgelassen werden...

Bergwerksglücke
In Kilimli hat sich eine Kohlenstaubexplosion ereignet, durch die neun Bergarbeiter den Tod fanden.

Gefäßte Bankräuber
Wie aus Bursa gemeldet wird, sind die Räuber, die vor etwa vier Jahren einen Überfall auf die Zweigstelle der Ottomanbank in Bursa ausgeführt und 3.500 Tpf. entwendet hatten, nunmehr gefaßt worden.

Zahnarzt J. BAMBERGER
Beyoğlu-Tunnel, Sofyalı sok. 26. Hamam ap. 1/4. Tel. 43334

H. J.-Führer als Gäste der Teutonia

Obwohl die gestrige Veranstaltung in der Teutonia erst in letzter Minute angekündigt worden war, hatte sich doch eine große Zahl von Angehörigen der hiesigen deutschen Kolonie in den Räumen der Teutonia eingefunden...

Nach diesen mit großem Beifall aufgenommenen Begrüßungsworten — ein Zeichen dafür, daß die deutsche Kolonie bereit ist, in vorbildlicher Weise Gastfreundschaft zu pflegen — sprach im Namen der H. J.-Führer Gebietsführer B r a n d. Er dankte zunächst in herzlichen Worten für den liebevollen Empfang...

Bei dieser Gelegenheit dürfte es angebracht sein, ein kurzes Wort über die bis-

Festgottesdienst in der Deutschen evangelischen Kirche

Anlässlich des hundertjährigen Jubiläums des Diakonissen-Mutterhauses in Kaiserswerth fand gestern ein von der Deutschen evangelischen Gemeinde außerordentlich gut besuchter Festgottesdienst statt, in dessen Mittelpunkt die Ansprache des zur Zeit zu Besuch hier weilenden Superintendenten L i n d e r stand...

her geleistete Arbeit der Diakonissen-Anstalt zu bringen. Die Anstalt wurde im Jahre 1836 von Pastor Fliedner gegründet. Zur Zeit sind 108 Mutterhäuser vorhanden...

KIRCHEN und VEREINE KLEINE ANZEIGEN

Deutsche Evangelische Kirche
Am Dienstag nachmittags Arbeitsstunde der Frauenhilfe. Wiederbeginn der Winterarbeit. Die Frauen der Gemeinde werden herzlichst dazu eingeladen.

BESTE STIMMUNG FINDEN SIE IMMER BEI NOVOTNI WO GUTE KOST MUSIK und GESANG STETS FRISCHES FASSBIER KRÜGEL 20 Kurus Aufmerksame Bedienung

Aachener und Münchener Feuer-Versicherungs-Ges. Dr. Hans Weidmann und Ph. D. Kurtelly

Zu vermieten
sehr luftige Wohnungen mit 3 und 6 Zimmern. Diele, Bad, Küche, Aufzug, zu mäßigen Preisen. Bulgar Çarşı, İzzet Paşa Sokak Nr. 33 (Straßenbahnhaltestelle Bomonti). (5224)

Reichsdeutscher mit guter Allgemein- und kaufmännischer Bildung, ledig, für Büroarbeit gesucht. Gute Kenntnisse des Türkischen und Französischen erwünscht. Handschriftliche Angebote unter Nr. 5235 an die Geschäftsstelle des Blattes. (5235)

Tüchtiges Alleinmädchen, das auch Kenntnisse im Kochen hat, von deutscher Familie in Ankara gesucht. Lichtbild und Zeugnisabschriften erbeten unter Nr. 5237 an die Geschäftsstelle des Blattes. (5237)

Diplomierter Kinderpflegerin Schweizerin, deutsch, französisch, italienisch sprechend sucht Stelle in nur gutem Haus nach Ankara. Angebote unter Nr. 5239 an die Geschäftsstelle des Blattes erbeten. (5239)

1 bis 2 Zimmer mit Bad, bei englischer Dame zu vermieten. Mäßiger Preis. Näheres Beyoğlu-Parmakkapi, Pembe Çikmazı, Yenil yol, Zarifi Apt. Nr. 2. (5233)

Köchin sofort nach Konya gesucht zu zwei Ingenieuren. Schriftl. Angebot mit Angabe von Sprachkenntnissen und Gehaltsansprüchen sowie Vorstellung bei Buchhandlung Caron. (5241)

Tüchtige Wirtschaftlerin mit Kochkenntnissen von alleinstehendem Herrn gesucht. Angebote unter T. M. an Postfach 176, Istanbul. (5239)

WERBUNG durch ANZEIGEN SICHERSTER ERFOLG

Schiffsmeldungen

Deutsche Levante-Linie Hamburg



Regelmäßiger Dienst zwischen Hamburg, Bremen, Antwerpen, Istanbul, dem Schwarzen Meer und zurück.

In Istanbul von Hamburg, Bremen und Antwerpen erwartete Dampfer: D. KYTHERA, D. LARISSA, D. SMYRNA, D. ATHEN, D. DERINDJIE

Nächste Abfahrt nach Burgas, Varna und Konstanza: D. KYTHERA, M.S. ATHEN

Nächste Abfahrten von Istanbul nach Hamburg, Bremen, Antwerpen und Rotterdam: D. LARISSA, M.S. FULDA, D. SMYRNA, D. ANGORA

Änderungen vorbehalten. Annahme von Fracht und Passagieren nach allen Häfen der Welt in Verbindung mit den Schiffen der HAMBURG-AMERIKA LINIE, NORDEUTSCHEN LLOYD und der HAMBURG-SÜDAMERIKANISCHEN L. G. Luftfahrten mit dem Grafen Zeppelin

ERMIS - EMNIYET - KARTAL
Die älteste und bekannteste Konservenfabrik der Türkei wird neuerdings von der Bomonti A.-G. betrieben. Diese Konserven sind bei allen besseren Bakkalaren erhältlich...

LLOYD TRIESTINO

Abfahrten: 2/3 AVENTINIO, 2/3 ABBAZIA

Um nähere Mitteilungen wolle man sich an die Hauptagenten des Lloyd Triestino G. Galati, Merker Riblin Han, Telefon 44870, Risabeyri Beyoğlu, Galata Saray, Telefon 42490 wenden.

Rumänischer Schiffahrtsdienst

DACIA, DUROSTOR, REGELE CAROL I.

Kombinierte Fahrscheine zu ermäßigten Preisen nach Berlin, Breslau, Dresden, London, Brüssel, den Haag, Lwow (Lemberg) und Warschau.

Schauspiel-Abteilung im Stadt-Theater
Tepebaşı: Am Donnerstag, 1. Oktober, um 20 Uhr: Macbeth von Shakespeare. Türkisch von Sükrü Erdem.

MITTEILUNG
Die älteste und bekannteste Konservenfabrik der Türkei wird neuerdings von der Bomonti A.-G. betrieben. Diese Konserven sind bei allen besseren Bakkalaren erhältlich...

Ich war eine verschmähte Frau

„Mein Paul, den ich so sehr liebte, und der der Vater meiner zwei herajenen Kinder ist, hat sich mir entzweit. Er verbrachte mir selten die Abende zu Hause, und wenn er zu Hause war, dann war er reizbar und schlechter Laune. Eines Abends hörte ich ihn von einer anderen Frau sprechen. Ich glaubte, daß mein Herz brechen müsse und als meine Schwester Luise uns besuchte erzählte ich ihr von meinem großen Leid. „Deine Mutterschaft und Deine Hausarbeit haben Dein Gesicht entstellt, Ginette“, sagte sie. „Kein Mann liebt es, zu Hause eine übermüdete und gealterte Frau zu finden. Aber laß den Mut nicht sinken. Ich kenne ein Mittel, das Dich leicht und schnell von Deinen Runzeln befreit und Dir eine reine, frische und jugendliche Haut verleiht, und Dich wieder zu einer beszaubernden Frau macht.“ Sie erklärte mir ihr Geheimnis, das darin besteht, jeden Abend vor dem Schlafengehen Tokalon-Creme „rosafarbig“ zu verwenden.

Nachdem ich dies versucht hatte, war ich überrascht, welche Veränderungen meine Haut zeigte. Nach einigen Wochen waren alle meine Runzeln verschwunden, und ich sah aus wie ein junges Mädchen. Jetzt sagt mir Paul, daß er mich mehr liebt als je zuvor. Das Geheimnis der Tokalon-Creme, der Nahrung für die Haut, der Creme „rosa“, ist eine verjüngende und natürlich gestaltende Belagerei Biocel, das Frauen rasch von allen ihren Runzeln befreit, liches Biocel verliert, bilden sich Runzeln. Wenn das Biocel der Haut wiedergegeben wird, verschwinden sie. Das Biocel, das nach einem Verfahren von Dr. Karl Stiejskal, Prof. an der Wiener Universität gewonnen wird, ist der Tokalon-Creme beigeigt. Es ist ein Hauptbestandteil der Hautcreme „rosa“. Wenn man diese Creme jeden Abend vor dem Schlafengehen verwendet, können sich die Frauen rasch von allen ihren Runzeln befreien, kann eine schlaffgewordene Haut verjüngt werden und 10 bis 20 Jahre jünger erscheinen. Gute Ergebnisse sind garantiert. Sollten sie nicht eintreten, wird das Geld zurückgezahlt.



Vom Ministerium für Öffentliche Arbeiten

Für Kilometer 360—300 der Strecke Fevzipaşa-Diyarbakir wird die Errichtung einer eisernen Brücke von 50 m Spannweite einschließlich Montage ausgeschrieben. 1) Der Zuschlag wird am Mittwoch, dem 28. 10. 1936, um 10,30 Uhr durch die Ausschreibungskommission bei dem Eisenbahn-Bauamt des Ministeriums für Öffentliche Arbeiten in Ankara erteilt.

Perserteppich-Haus
Kassim Zade Ismail u. Ibrahim Hoyi
Istanbul, Mahmut Paşa, Abud Efendi Han 2-3, Tel. 22433

Von der Generaldirektion der Monopole:

- 1. Für die Fabrik unserer Verwaltung in Cibali werden gemäß dem technischen Lastenheft 15 Elektromotoren im veranschlagten Wert von 950.-- Türkpfund auf dem Wege des Aushandelns angekauft. 2. Der Zuschlag wird am Dienstag, dem 6. 10. 1936, um 14 Uhr durch die Einkaufskommission bei der Abteilung für Intendantur und Einkäufe erteilt. 3. Gemäß dem Lastenheft sind die Angebote ohne Preisangabe, die Kataloge, Prospekte und schematischen Darstellungen spätestens 3 Tage vor dem Tage der Zuschlagserteilung bei der Abteilung für Zigarettenfabriken der Generaldirektion der Monopole einzureichen. 4. Die Interessenten wollen sich zwecks Einsichtnahme in das Lastenheft täglich und zum Zwecke des Aushandelns am genannten Tage zur festgesetzten Stunde unter Mitbringung der 7,5%igen Bietungsgarantie an die oben genannte Kommission wenden. (1489)

Von den Staatseisenbahnen:

Dem verehrten Publikum wird hier mit bekanntgegeben, daß der erste Streckenteil von 24 Kilometern der Strecke Afyon—Antalya von Baladiz bis einschließlich Burdur vom 1. 10. 1936 ab dem Verk ehr aller Art freigegeben wird, und daß zwischen Burdur und Baladiz täglich regelmäßig gemischte Züge verkehren werden, die in Baladiz Anschluß an die täglichen Personenzüge haben, die zwischen Izmir, Karakuy und Afyon sowie Karakuyu und Isparta verkehren. (1525)

DEIN GELD IM SAFE GLEICH EINEM BRUNNEN DER NICHT FLIESST ERLEGE ES BEI DER BANK AUF ZINSEN ERKUNDIGE DICH NACH UNSEREN SPEZIELLEN BEDINGUNGEN HOLANTSE BANK UNIV. KARAKÖY PALAS - ALALEMCI HAN